

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung

**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

**Band:** 19 (1943-1944)

**Heft:** 1

**Register:** Schweizerische Technische Stellenvermittlung Zürich ; Schweizerische Kaufmännische Stellenvermittlung Zürich ; Union Helvetia Luzern

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Schweizerische Technische Stellenvermittlung Zürich

Beethovenstraße 1  
Telephon 3 54 26

Interessenten, die sich für die nachstehenden offenen Stellen bewerben möchten, wollen die Unterlagen zur Anmeldung bei der S. T. S. beziehen.

### Bau-Abteilung:

1210 Tüchtiger, selbständiger Hochbautechniker mit längerer Bauführerpraxis für Büro- und Bauplatztätigkeit. Eintritt sofort. Beschäftigung von längerer Dauer, evtl. Dauerstellung, Architekturbüro Zürich.

1216 Tüchtiger, selbständiger Architekt oder Hochbautechniker, guter Planbearbeiter, in der Hauptsache für Bürotätigkeit. Eintritt sofort. Beschäftigung von längerer Dauer. Architekturbüro Zürich.

1224 1 jüngerer dipl. Bauingenieur sowie 1 tüchtiger Tiefbau- oder Vermessungstechniker für Büro und Feldarbeit (Vermessungen, Straßen- und Stollenbau, Hochbauten, Meßtischaufnahmen). Eintritte sofort oder möglichst bald. Beschäftigungsdauer längerer Zeit. Zivile Anstellungen bei militärischer Instanz.

1226 Gelernter flinker Hochbauzeichner, sauberer Planbearbeiter mit Praxis. Eintritt nach Uebereinkunft. Dauerstellung bei Behörde. Architekturbüro Zürich.

1230 Erfahrener, gewissenhafter Bautechniker, in allen vorkommenden Arbeiten perfekt für Projektierung, Werkplanbearbeitung, Devisierung und Bauführung. Sauberer Zeichner und Darsteller. Arbeitsfreudige und pflichtbewußte Bewerber finden dankbare Dauerstelle. Eintritt so bald als möglich. Architekturbüro Zentralschweiz.

1232 Architekt oder Hochbautechniker mit einigen Jahren Büropraxis für eine diesbezügliche Tätigkeit. Eintritt so bald als

möglich. Beschäftigung von längerer Dauer. Architekturbüro Ostschweiz.

### Maschinen-Abteilung:

551 Dipl. Maschinentechniker mit abgeschlossener Mechanikerlehre, als Konstrukteur und für Arbeitsvorbereitung der Werkzeugabteilung. Eintritt nach Uebereinkunft. Bedeutendes Unternehmen der Maschinenindustrie mit vielseitigem Fabrikationsgebiet. Nordostschweiz.

553 Jüngerer Elektro- oder Maschinentechniker für die Besorgung eines Teils der technischen Korrespondenz in deutscher, evtl. auch in französischer Sprache, sowie zur Milhilfe im Betriebs- und Konstruktionsbüro. Eintritt nach Uebereinkunft. Fabrik elektrischer Apparate der Westschweiz.

## Schweizerische Kaufmännische Stellenvermittlung Zürich

Talacker 34  
Telephon 7 01 77

Interessenten wollen Offerten mit Zeugniskopien und wenn möglich mit Lebenslauf an obige Adresse senden. Bitte Nummer der Vakanz angeben.

4591 Militärbüro. - Fouriere als Rechnungsführer in Interniertenlager. Zivilanstellung mögl. Eintr. bald.

4754 Militärbüro. - Jüng. Off. od. Uof. Allgem. Büroarbeiten. Eintr. sofort.

4761 Basel u. Umg. - Vertr. in Außendienst angesehener Lebensvers. Fester Gehalt, Spesenvergütung.

4765 Zentralschw. - Bilanzs. Buchh., 25

bis 35 J. Schöne Handschr. Kennn. einer zweiten Landesspr. Dauerstelle.

4770 Basel. - Ang. bis 28 J. Deutsch, Franz., Vork. Engl. Gute kaufm. Bildg., wenn mögl. aus Buchdruckerbr. Eintr. sofort.

4776 Kt. Aarg. - Tücht. Ang., ca. 25 bis 35 J., aus Baubr. Erfahrg. Kalkulat. Sofort.

4788 Mittl. Papierwarenfabrik. - Junger Kaufm. aus der Branche.

4793 Zch. - Ang., 24—26 J. Gute Praxis Debit.-Durchschreibebuchh., Mahnwesen. Eintritt bald. Dauerstelle.

4794 Zch. - Intern. Transporte. - Ang. aus der Branche. Franz., Engl. Sprachkenntn.

4795 Siders. - Jung. Ang. für Buchh., Spedition u. allg. Büroarbeiten.

4796 Baden. - Ang., 25—30 J. Konto-Kt.-Buchh. Allgem. Büroarbeiten. Eintr. bald.

## Union Helvetia Luzern

4220 Economat-Kontrollleur, kaufm. Kenntnisse erwünscht, sof., Jahresst., Rest., Zürich.

4221b. Commis de restaurant, Herbsts., I.-Kl.-Hotel, Tessin.

4177 Etagenportier, tüchtig, Jahresst., I.-Kl.-Hotel, Stadt.

4180 Commis de cuisine, sof., Jahresst., Kl. Hotel, Stadt.

## Zentralverband der schweiz. Hotel- und Restaurant-Angestellten. Sempacherstraße 14, Tel. 2 55 51

Interessenten reichen Offerten mit Zeugniskopien und Photos ein. Bitte Nummer der Vakanz angeben

4190 Küchenchef, sof., 350.—, Jahresst., Hotel, Stadt. Westschw.

4204 Commis Pâtissier, sof., Jahresst., I.-Kl.-Hotel, Stadt.

4215 Chef-Saucier, Jahresst., gutgeh. Hotel, Stadt.

4243 Chefkoch, Jahresst., 15. 9., mittl. Hotel, Graub.

4244 Chef-Gardemanger, Jahresst., Großrestaurant, Stadt.

4244b Commis Pâtissier, Jahresst., Großrestaurant, Stadt.

4245 Commis de cuisine, Jahresst., Großrestaurant, Stadt.

4246 Commis de cuisine, Jahresst., 15. 9., 120.— bis 160.—, Rest., Basel.

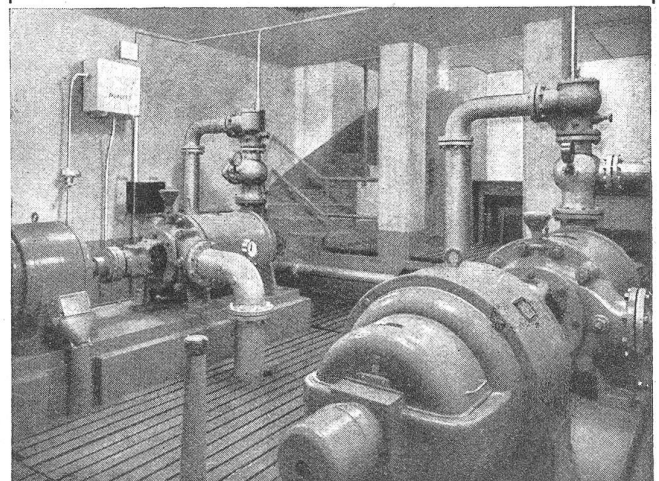


Durch erfahrene Hochtouristen und Fachleute konstruiert und erprobt.

Erhältlich in Sportgeschäften; wo nicht, Bezugsquellennachweis durch

**SEILERWARENFABRIK AG., LENZBURG**

## Hoch- und Niederdruck-ZENTRIFUGAL-PUMPEN für Wasserversorgungsanlagen und alle Zwecke der Industrie



Wasserversorgungs-Pumpen der Stadt Chur  
2 × 2000 l/min auf 146 m. Wirkungsgrad = 81%

**HÄNY & CIE. MEILEN**  
PUMPENFABRIK  
Gegr. 1875